



Naciśnij, aby włączyć / wyłączyć lampkę / Press to turn on/off the lamp / Stiskněte pro zapnutí / vypnutí lampičky / Stlačením zapnete / vypnete lampu / Nyomja meg az gombot a lámpa be/kikapcsolásához / Pressione para ligar/desligar a lâmpada / Πατήστε για να ανάψετε/σβήσετε τη λάμπα / Drücken Sie um die Lampe ein- / auszuschalten / Нажмите чтобы включить / выключить лампу / Натисніть щоб увімкнути / вимкнути лампу / Apăsați pentru a aprinde/stinge lampa / Paspauskite kad įjungtumėte / išjungtumėte lempą / Nospiediet lai ieslēgtu/izslēgtu lampu / Lambi sisse / välja lülitamiseks vajutage / Tryk på for at tænde / slukke for lampen / Tryck på för att tända / släcka lampen / Trykk på for å slå på / av lampen

PL W przypadku uszkodzenia izolacji przewodu lub obudowy produkt nie nadaje się do użytkowania. Przed użyciem włącz zasilacz wtyczkowy do sieci elektrycznej.

Zgodnie z przepisami Ustawy z dnia 11 września 2015 r. o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi. Mogą Państwo przyczynić się do ochrony środowiska!

CZ V případě poškození izolace kabelu nebo krytu se výrobek nesmí používat. Před použitím zapojte zástrčku adaptéru do elektrické sítě a připojte vstup lampičky.

Na základě předpisů zákona Polské republiky ze dne 11. září 2015 o opotřebovaných elektrických a elektronických zařízeních je opotřebované zařízení označené symbolem přeškrtnutého koše zakázáno vyhozovat s běžným odpadem. Uživatel, který chce odstranit elektrické a elektronické zařízení, je povinen ho odevzdat na sběrném místě opotřebovaných zařízení. Zařízení neobsahuje nebezpečné součásti se zvlášť nepříznivými účinky na životní prostředí a lidské zdraví. Můžete přispět k ochraně životního prostředí!

HU Ha a kábel szigetelése vagy a ház sérült, a termék nem alkalmas a használatra. Használat előtt csatlakoztassa a hálózati adaptert a hálózathoz.

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2015. szeptember 11-i törvény rendelkezései szerint tilos az áthúzott keresek kuka szimbólummal ellátott berendezések hulladékait más hulladékkal együtt elhelyezni. A felhasználó, aki meg akar szabadulni az elektronikus és elektromos berendezéstől, köteles azt a elektromos berendezések hulladékait gyűjtő ponton leadni. A berendezésben nincsenek olyan veszélyes összetevők, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberi egészségre. Önök is hozzájárulhatnak a környezet védelméhez!

GR Εάν η μόνωση του καλωδίου ή του περιβλήματος είναι κατεστραμμένη, το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για χρήση. Συνδέστε το τροφοδοτικό στην πρίζα πριν από τη χρήση.

«Σύμφωνα με τις διατάξεις του νόμου της 11ης Σεπτεμβρίου 2015 για τα ΑΗΠΕ, απαγορεύεται είναι η τοποθέτηση απορριμμάτων εξοπλισμού με ετικέτα μαζί με άλλα απόβλητα σύμφωνα με το διαγραμμένο κάδο απορριμμάτων. Χρήστης που θέλει να απαλλαγεί από το υλικό ηλεκτρονικό και ηλεκτρικό, υποχρεούται να το επιστρέψει στο σημείο συλλογής χρησιμοποιούμενου εξοπλισμού. Δεν υπάρχουν επικίνδυνα συστατικά στον εξοπλισμό, που έχουν ιδιαίτερα αρνητικές επιπτώσεις στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Μπορείτε να συμβάλετε στην προστασία του περιβάλλοντος!»

RU В случае повреждения изоляции кабеля или корпуса изделие непригодно к использованию. Перед использованием подключите блок питания к эклектической сети.

В соответствии с положениями Закона от 11 сентября 2015 г. «Об использованном электрическом и электронном оборудовании» запрещается размещать вместе с другими отходами использованное оборудование, обозначенное символом перечеркнутого мусорного бака. Пользователь, желающий избавиться от электронного и электрического оборудования, обязан сдать его в пункт сбора использованного оборудования. В оборудовании не содержатся опасные компоненты, которые оказывают особенно негативное воздействие на окружающую среду и здоровье человека. Вы можете внести свой вклад в защиту окружающей среды!

RO Dacă izolatia cablului sau a carcasei este deteriorată, produsul nu poate fi utilizat. Înainte de utilizare, conectați alimentatorul la rețea.

În conformitate cu prevederile Legii din 11 septembrie 2015 privind DEEE, este interzisă aruncarea de deșeurile de echipamente marcate cu simbolul unui coș tăiat imprenună cu alte deșeuri. Utilizatorul care dorește să cazeze echipamentele electronice și electrice, este obligat să le depună la punctul de colectare a echipamentelor uzate. În echipament nu există componente cu impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane. Poți contribui la protecția mediului!

LT Negalima naudoti gaminio, jei yra pažeista kabelio izoliacija arba korpusas. Prieš naudodami, įjunkite kištukinį adapterį į elektros tinklą.

Patikrinkite, ar maitinimo įtampa atitinka ant pakuočės nurodytus reikalavimus Pagal 2015 m. rugšėjo 11 d. elektros ir elektroninės įrangos atliekų įstatymą draudžiama perbrauktos šiukšlėdėžės simboliu pažymėtos įrangos atliekas šalinti kartu su kitomis atliekomis. Naudotojas, norintis atsikratyti elektroninės ir elektros įrangos, privalo ją priduoti į naudotos įrangos priėmimo punktą. Įrangoje nėra pavojingų komponentų, darančių ypač neigiamą poveikį aplinkai ir žmonių sveikatai. Galite prisidėti prie aplinkos apsaugos!

ES Kaabli või korpuse isolatsioon kahjustuste korral ei ole toode kasutatav. Enne kasutamist lülitage pistiktoiteplokk vooluvõrku.

Vastavalt 11. septembril 2015. aasta elektri- ja elektroonikaseadmetest tekkinud jäätmete käitlemise seaduse sätetele on läbikriipsutatud prügikasti märgiga tähistatud jäätmete kõrvaldamine koos muude jäätmetega keelatud. Soovides elektroonika- ja elektriseadmeid kõrvaldada, on kasutaja kohustatud viima need kasutatud seadmete kogumispunkti. Seadmetes ei ole looduskeskkonnale ja inimtervisele eriti negatiivset mõju avaldavaid ohtlikke komponente. Saate keskkonnakaitsesse oma panuse anda!

SE Om trådetts isolering eller produktens hölje skadas får produkten inte användas. Före användning anslut strömförsörjningskontakt till elnätet.

I enlighet med lag av den 11 september 2015 om avfall (WEEE) förbjuds att samla uttjänta produkter märkta med en överkryssad soptunna på hjul med annat avfall. Användare ska återlämna elektronisk och elektrisk utrustning till särskilda insamlingspunkterna. Utrustningen ska inte innehålla några farliga delar som kan negativt påverka miljön eller människohälsa. Du kan bidra till att skydda miljön!

EN If the insulation of the cable or casing is damaged, the product must not be used. Before use, connect the plug-in power supply to the mains.

Pursuant to The Waste Electrical and Electronic Equipment Act of 11 September 2015, it is forbidden to dispose of used equipment marked with the symbol of a crossed-out bin with normal municipal waste. To dispose of electronic and electrical equipment, the user is obliged to return it to a waste electrical and electronic equipment collection point. There are no hazardous components in the equipment that have a particularly negative impact on the environment and human health. You can contribute to the protection of the environment!

SK V prípade poškodenia izolácie kábla alebo krytu, výrobok nie je vhodný na použitie. Pred použitím pripojte napájací zdroj do elektrickej siete.

Podľa ustanovení zákona z 11. septembra 2015 o elektroodpade je zakázané umiestňovať spolu s ostatným odpadom odpadové zariadenia označené symbolom přeškrtnutej nádoby na odpad. Používateľ, ktorý sa chce zbaviť elektrozariadení, je povinný ich odovzdať do zberní odpadových zariadení. Zariadenie neobsahuje žiadne nebezpečné zložky, ktoré majú obzvlášť negatívny vplyv na životné prostredie a zdravie ľudí. Môžete prispieť k ochrane životného prostredia!

PT Se o isolamento do cabo ou da caixa estiver danificado, o produto não é adequado para utilização. Conecte o plug-in do adaptador de energia à rede elétrica antes de utilizar.

De acordo com as disposições da Lei de 11 de setembro de 2015 sobre REEE, é proibido colocar equipamentos descartados marcados com o símbolo da lixeira riscada junto com outros resíduos. O utilizador que pretenda desfazer-se de equipamentos eletrónicos e eléctricos é obrigado a entregá-los num ponto de recolha de resíduos de equipamentos. O equipamento não contém componentes perigosos que tenham um impacto particularmente negativo no meio ambiente e na saúde humana. Podes contribuir para a proteção do ambiente!

DE Wenn die Isolierung des Kabels oder des Gehäuses beschädigt ist, ist das Produkt nicht für den Gebrauch geeignet. Schließen Sie das Netzteil vor dem Gebrauch an das Stromnetz an.

Nach den Vorschriften des Gesetzes vom 11. September 2015 über elektrische und elektronische Altgeräte ist die Entsorgung der mit einer durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichneten Geräte zusammen mit anderen Abfällen verboten. Der Anwender ist verpflichtet, das zu entsorgende Produkt bei einem Entsorgungspunkt für elektrische und elektronische Altgeräte abzugeben. Das Gerät enthält keine Gefahrstoffe mit besonders negativem Einfluss auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit. Sie können zum Schutz der Umwelt beitragen!

UA Виріб із пошкодженою ізоляцією кабелю або корпусу — непридатний для використання. Перед використанням під'єднайте блок живлення до електромережі.

Відповідно до Закону від 11 вересня 2015 р. «Про використане електричне та електронне обладнання» забороняється розміщення разом з іншими відходами використаного обладнання, позначеного маркуванням закресленого сміттєвого кошика. Користувач, який хоче позбутися електронного та електричного обладнання, зобов'язаний повернути його в пункт збору використаного обладнання. Обладнання не містить небезпечних компонентів, які мають особливо негативний вплив на навколишнє середовище та здоров'я людини. Ви можете зробити внесок у захист навколишнього середовища!

HR U slučaju oštećenja izolacije kabela ili kućišta, proizvod nije više prikladan za uporabu. Prije uporabe spojite utikač napajanja na električnu mrežu.

U skladu s odredbama Zakona od 11. rujna 2015. o WEEE, zabranjeno je odložiti otpadnu označenu opremu zajedno s drugim otpadom simbol prekrizane kante za smeće. Korisnik se zeli riješiti elektroničke i električne opreme, dužan ga je vratiti u mjesto prikupljanja rabljene opreme. U opremi nema opasnih sastojaka, koji posebno negativno utječu na okoliš i zdravlje ljudi. I vi možete utjecati na zaštitu okoliša!

LV Ja kabeļa vai korpusa izolācija ir bojāta, produkts nav derīgs lietošanai. Pirms lietošanas pievienojiet spraudņa barošanas bloku elektrotilkam.

Saskaņā ar 2015. gada 11. septembra Likuma par nolietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm noteikumiem ir aizliegts novietot iekārtas, kas apzīmētas ar pārsvītrotās atkritumu tvertnes simbolu, kopā ar citiem atkritumiem. Lietotājam, kurš vēlas atbrīvoties no elektroniskās un elektriskās iekārtas, jānodod tās nolietotās tehnikas savākšanas punktā. Iekārtas nesatur bīstamas sastāvdaļas, kurām ir īpaši negatīva ietekme uz vidi un cilvēku veselību. Jūs varat veicināt vides aizsardzību!

DK I tilfælde af en beskadigelse af ledningens el. husets isolering er produktet ikke længere egnet til brug. Før brug tilslut strømforsyningen m. stikket til el-netværket.

I henhold til lov af 11. september 2015 om brugt elektronisk og elektrisk udstyr er det forbudt at smide brugt udstyr markeret m. en overkryset affaldsspand ud sammen med andet affald. Ønsker brugeren at skaffe sig af med brugt elektronisk og elektrisk udstyr, er vedkommende forpligtet til at aflevere udstyret til et center for indsamling af brugt udstyr. Udstyret indeholder ikke farlige indholdsstoffer, der har en særlig negativ påvirkning på miljøet og menneskesundheden. Du kan bidrage til beskyttelse af miljøet!

NO Produktet egner seg ikke til bruk hvis dekeleer eller isolasjonen på ledningen er skadet. Sett forsyningenshetens støpsel inn i et nettuttak før bruk.

I henhold til bestemmelsene i lov av 11. september 2015 om elektrisk og elektronisk avfall, er det forbudt å kaste produkter merket med overkrysset avfallsbeholder i restavfall. Brukeren som ønsker å kaste elektrisk og elektronisk avfall, er forpliktet til å levere det til en gjenvinningsstasjon. Ustyre inneholder ikke noen farlige stoffer med særlig negativ påvirkning på miljø og menneskets helse. Dere kan bidra til et bedre miljø!